

EN: Warnings. Long cord. Strangulation hazard. Small parts. Risk of choking. This toy has sharp functional points. Sharp edges. Risk of injury. Keep this information for future reference.
DA: Advarsler. Lang snor. Strangleringsfare. Små dele. Kvælningsfare. Dette legetøj har skarpe funktionelle spidser. Skarpe spidser. Risiko for stikskader. Gem denne information til senere brug.
NO: Advarsler. Lang snor. Kvelningsfare. Små deler. Kvelningsfare. Dette leketøy har skarpe spisser. Skarpe spisser. Risiko for stikskader. Spar denne informasjonen til senere bruk.
SV: Varningar. Långt snöre. Strypningsrisk. Smådelar. Kvävningrisk. Leksaken har vassa funktionella spetsar. "Vassa spetsar. Risk för stickskador." Spara denna information för senare bruk.
FI: Varoitukset. Pitkä naru. Tukehtumisvaara. Pieniä osia. Tukehtumisvaara. Lelussa on teräviä toiminnallisia kärkiä. Teräviä reunoja. Loukkaantumisvaara. Säilytä nämä tiedot myöhempiä käyttöä varten. **DE: Achtung.** Lange Kordel. Erdrösselungsgefahr. Kleinteile. Erstickungsgefahr. Dieses Spielzeug hat funktionsbedingte scharfe Spitzen. Scharfe Kanten. Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten. Diese Information bitte für den späteren Gebrauch. **NL: Waarschuwingen.** Lang koord. Gevaar voor verwurging. Kleine onderdelen. Gevaar voor verstikking. Dit speelgoed heeft functionele scherpe punten. Scherpe randen. Risico op verwondingen door scherpe onderdelen. Bewaar deze informatie voor later gebruik. **FR: Attention.** Long cordon. Risque d'étranglement. Petites pièces. Risque d'étouffement. Ce jouet présente des pointes acérées fonctionnelles. Bords tranchants. Risque de coupure. Informations à conserver. **IT: Attenzione/Avvertenze.** Filo lungo. Pericolo di strangolamento. Componenti di piccole dimensioni. Rischio di soffocamento. Questo giocattolo presenta punte funzionali taglienti. Bordi affilati. Rischio di ferite da taglio. Conservare queste informazioni per il futuro. **ES: Advarsler.** Cuerda larga. Peligro de estrangulamiento. Piezas pequeñas. Peligro de ahogamiento. Este juguete tiene puntas punzantes funcionales. Bordes afilados. Riesgo de cortes. Conserve esta información para poder consultarla en el futuro. **PL: Advarsler.** Długi sznurek. Ryzyko uduszenia. Małe części. Niebezpieczeństwo udławienia się. Ta zabawka ma ostre funkcjonalne końcówki. Ostre krawędzie. Ryzyko urazów. Zachowaj tę informację do wykorzystania w przyszłości.



EN: BODY.
Rd 1: Using khaki yarn, work 6 dc into a magic circle.
Rd 2: inc 6 [= 12 sts]
Rd 3: (1 dc, inc 1) 6 times [= 18 sts]
Rds 4-5: 18 dc FO
Rd 6: Switch to white yarn, work 18 dc. FO.
Rds 7-9: Switch to khaki yarn. Work 18 dc
Make second leg: Work rds 1-9.
Rd 10: Holding the legs together, join them with 1 rd of 36 dc. [= 36 sts]
Rd 11: (5 dc, inc 1) 6 times [= 42 sts]
Rds 12-16: 42 dc.
Rd 17: (5 dc, inc 1) 6 times [= 36 sts]
Rds 18-19: 36 dc
Rd 20: (4 dc, dec 1) 6 times [= 30 sts]
Rd 21: 30 dc
Rd 22: (3 dc, dec 1) 6 times [= 24 sts]
Rd 23: 24 dc
Rd 24: (2 dc, dec 1) 6 times [= 18 sts]
Rd 25: 18 dc
Fill the body with polyester filling.
Rd 26: (2 dc, inc 1) 6 times [=24 sts]
Rd 27: (3 dc, inc 1) 6 times [= 30 sts]
Rd 28: (4 dc, inc 1) 6 times [= 36 sts]
Rd 29: (5 dc, inc 1) 6 times [= 42 sts]
Rd 30: (6 dc, inc 1) 6 times [= 48 sts]
Rds 31-35: 48 dc
Rd 36: (6 dc, dec 1) 6 times [= 42 sts]
Rd 37: 42 dc
Rd 38: (5 dc, dec 1) 6 times [= 36 sts]
Rd 39: (4 dc, dec 1) 6 times [= 30 sts]
Rd 40: (3 dc, dec 1) 6 times [= 24 sts]
Rd 41: (2 dc, dec 1) 6 times [= 18 sts].
Add more polyester filling.
Rd 42: (1 dc, dec 1) 6 times [= 12 sts]
Rd 43: dec 6 [= 6 sts]. FO.

DA: KROP.
1. omg: Lav en magisk ring med det kakifarvede garn, og hæk 6 fm i ringen.
2. omg: 6 udt [= 12 m]
3. omg: (1 fm, 1 udt) 6 gange [= 18 m]
4.-5. omg: 18 fm, luk af
6. omg: Skift til det hvide garn, og hæk 18 fm. Luk af.
7.-9. omg: Skift igen til det kakifarvede garn. Hæk 18 fm.
Lav det andet ben: Gentag 1.-9. omg.
10. omg: Saml benene med 1 omg bestående af 36 fm. [= 36 m]
11. omg: (5 fm, 1 udt) 6 gange [= 42 m]
12.-16. omg: 42 fm
17. omg: (5 fm, 1 indt) 6 gange [= 36 m]
18.-19. omg: 36 fm
20. omg: (4 fm, 1 indt) 6 gange [= 30 m]
21. omg: 30 fm
22. omg: (3 fm, 1 indt) 6 gange [= 24 m]

23. omg: 24 fm
24. omg: (2 fm, 1 indt) 6 gange [= 18 m]
25. omg: 18 fm
Fylt kroppen med polyesterfyld
26. omg: (2 fm, 1 udt) 6 gange [= 24 m]
27. omg: (3 fm, 1 udt) 6 gange [= 30 m]
28. omg: (4 fm, 1 udt) 6 gange [= 36 m]
29. omg: (5 fm, 1 udt) 6 gange [= 42 m]
30. omg: (6 fm, 1 udt) 6 gange [= 48 m]
31.-35. omg: 48 fm
36. omg: (6 fm, 1 indt) 6 gange [= 42 m]
37. omg: 42 fm
38. omg: (5 fm, 1 indt) 6 gange [= 36 m]
39. omg: (4 fm, 1 indt) 6 gange [= 30 m]
40. omg: (3 fm, 1 indt) 6 gange [= 24 m]
41. omg: (2 fm, 1 indt) 6 gange [= 18 m]
Fylt mere polyesterfyld i.
42. omg: (1 fm, 1 indt) 6 gange [= 12 m]
43. omg: 6 indt [= 6 m]. Luk af.

NO: KROPEN.
Omg 1: Bruk beige garn og hkle 6 fm til en magisk ring.
Omg 2: øk 6 [= 12 m]
Omg 3: (1 fm, øk 1) 6 ganger [= 18 m]
Omg 4-5: 18 fm, ft
Omg 6: Bytt til hvitt garn, hkle 18 fm. ft.
Omg 7-9: Bytt til beige garn. Hkle 18 fm
Lag det andre benet: Hkle omg 1-9.
Omg 10: Hold bena sammen og fest dem sammen med 1 omg på 36 fm. [= 36 m]
Omg 11: (5 fm, øk 1) 6 ganger [= 42 m]
Omg 12-16: 42 fm.
Omg 17: (5 fm, fe 1) 6 ganger [= 36 m]
Omg 18-19: 36 fm
Omg 20: (4 fm, fe 1) 6 ganger [= 30 m]
Omg 21: 30 fm
Omg 22: (3 fm, fe 1) 6 ganger [= 24 m]
Omg 23: 24 fm
Omg 24: (2 fm, fe 1) 6 ganger [= 18 m]
Omg 25: 18 fm
Fyll kroppen med vatt
Omg 26: (2 fm, øk 1) 6 ganger [= 24 m]
Omg 27: (3 fm, øk 1) 6 ganger [= 30 m]
Omg 28: (4 fm, øk 1) 6 ganger [= 36 m]
Omg 29: (5 fm, øk 1) 6 ganger [= 42 m]
Omg 30: (6 fm, øk 1) 6 ganger [= 48 m]
Omg 31-35: 48 fm
Omg 36: (6 fm, fe 1) 6 ganger [= 42 m]
Omg 37: 42 fm
Omg 38: (5 fm, fe 1) 6 ganger [= 36 m]
Omg 39: (4 fm, fe 1) 6 ganger [= 30 m]
Omg 40: (3 fm, fe 1) 6 ganger [= 24 m]
Omg 41: (2 fm, fe 1) 6 ganger [= 18 m].
Fyll på med mer vatt.
Omg 42: (1 fm, fe 1) 6 ganger [= 12 m].
Omg 43: fe 6 [= 6 m]. ft.

SV: KROPP.
V. 1: Virka 6 fm till en magisk ring med det bruna garnet.
V. 2: ökn. 6 [= 12 m]
V. 3: (1 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 18 m]
V. 4-5: 18 fm FG.
V. 6: Byt till vitt garn och virka 18 fm. FG.
V. 7-9: Byt till brunt garn. Virka 18 fm
Gör det andra benet: Virka v. 1-9.
V. 10: Håll ihop benen och sammanfoga dem med 1 v. med 36 fm. [= 36 m]
V. 11: (5 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 42 m]
V. 12-16: 42 fm.
V. 17: (5 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 36 m]
V. 18-19: 36 fm
V. 20: (4 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 30 m]
V. 21: 30 fm
V. 22: (3 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 24 m]
V. 23: 24 fm
V. 24: (2 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 18 m]
V. 25: 18 fm
Fyll kroppen med polyesterstopning
V. 26: (2 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 24 m]
V. 27: (3 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 30 m]
V. 28: (4 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 36 m]
V. 29: (5 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 42 m]
V. 30: (6 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 48 m]
V. 31-35: 48 fm
V. 36: (6 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 42 m]
V. 37: 42 fm
V. 38: (5 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 36 m]
V. 39: (4 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 30 m]
V. 40: (3 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 24 m]
V. 41: (2 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 18 m].
Lägg till mer polyesterstopning.
V. 42: (1 fm, 1 minskn.) 6 gånger [= 12 m]
V. 43: 6 minskn. [= 6 m]. FG.

FI: VARTALO.
1. krs: Käytä khakinväristä lankaa ja virkkaa 6 ks aloituslenkiksi.
2. krs: lisää 6 [= 12 s]
3. krs: (1 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 18 s]
4.-5. krs: 18 ks päättää
6. krs: Vaihda valkoiseen lankaan ja virkkaa 18 ks. Päättää
7.-9. krs: Vaihda khakinväriseen lankaan. Virkkaa 18 ks.
Virkkaa toinen jalka: virkkaa 1.-9. krs.
10. krs: Pidä jalat yhdessä ja yhdistä ne yhdellä 36 ks:n kerroksella. [= 36 s]
11. krs: (5 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 42 s]
12.-16. krs: 42 ks.
17. krs: (5 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 36 s]
18.-19. krs: 36 ks
20. krs: (4 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 30 s]
21. krs: 30 ks
22. krs: (3 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 24 s]

23. krs: 24 ks
24. krs: (2 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 18 s]
25. krs: 18 ks
Täytä vartalo polyesteritäytteellä
26. krs: (2 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 24 s]
27. krs: (3 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 30 s]
28. krs: (4 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 36 s]
29. krs: (5 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 42 s]
30. krs: (6 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 48 s]
31.-35. krs: 48 ks
36. krs: (6 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 42 s]
37. krs: 42 ks
38. krs: (5 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 36 s]
39. krs: (4 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 30 s]
40. krs: (3 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 24 s]
41. krs: (2 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 18 s].
Lisää polyesteritäytettä.
42. krs: (1 ks, kavenna 1) 6 kertaa [= 12 s]
43. krs: kavenna 6 [= 6 s]. Päättää.

DE: KÖRPER.
Rd. 1: Mit khakifarbenem Garn 6 FM in einen Fadenring häkeln.
Rd. 2: 6 M zun. [= 12 M]
Rd. 3: (1 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 18 M]
Rd. 4-5: 18 FM abk.
Rd. 6: Wechseln Sie zu weißem Garn und häkeln Sie 18 FM. Abk.
Rd. 7-9: Wechseln Sie zu khakifarbenem Garn. 18 FM häkeln.
Zweites Bein häkeln: Rd. 1-9 häkeln.
Rd. 10: Die Beine zusammenhalten und mit 1 Rd. aus 36 FM zusammenhäkeln. [= 36 M]
Rd. 11: (5 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 42 M]
Rd. 12-16: 42 FM.
Rd. 17: (5 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 36 M]
Rd. 18-19: 36 FM
Rd. 20: (4 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 30 M]
Rd. 21: 30 FM
Rd. 22: (3 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 24 M]
Rd. 23: 24 FM
Rd. 24: (2 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 18 M]
Rd. 25: 18 FM
Den Körper mit Polyesterfüllung füllen
Rd. 26: (2 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 24 M]
Rd. 27: (3 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 30 M]
Rd. 28: (4 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 36 M]
Rd. 29: (5 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 42 M]
Rd. 30: (6 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 48 M]
Rd. 31-35: 48 FM
Rd. 36: (6 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 42 M]
Rd. 37: 42 FM
Rd. 38: (5 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 36 M]
Rd. 39: (4 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 30 M]
Rd. 40: (3 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 24 M]
Rd. 41: (2 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 18 M]
Fügen Sie mehr Polyesterfüllung hinzu.
Rd. 42: (1 FM, 1 abn.) 6 Mal [= 12 M]
Rd. 43: 6 M abn. [= 6 M] Abk.

NL: LICHAAM.

T. 1: Haak met kaki garen 6 v. in een magische cirkel.
T. 2: 6 meerd. [= 12 stn.]
T. 3: (1 v., 1 meerd.) 6 keer [= 18 stn.]
T. 4-5: 18 v. afh.
T. 6: Ga over op wit garen en haak 18 v. Afh.
T. 7-9: Ga over op kaki garen. Haak 18 v. Maak tweede been: Haak t. 1-9.
T. 10: Houd de benen bij elkaar en zet ze aan elkaar met 1 t. van 36 v. [= 36 stn.]
T. 11: (5 v., 1 meerd.) 6 keer [= 42 stn.]
T. 12-16: 42 v.
T. 17: (5 v., 1 minder.) 6 keer [= 36 stn.]
T. 18-19: 36 v.
T. 20: (4 v., 1 mind.) 6 keer [= 30 stn.]
T. 21: 30 v.
T. 22: (3 v., 1 mind.) 6 keer [= 24 stn.]
T. 23: 24 v.
T. 24: (2 v., 1 mind.) 6 keer [= 18 stn.]
T. 25: 18 v.
Vul het lichaam met polyester vulling.
T. 26: (2 v., 1 meerd.) 6 keer [=24 stn.]
T. 27: (3 v., 1 meerd.) 6 keer [= 30 stn.]
T. 28: (4 v., 1 meerd.) 6 keer [= 36 stn.]
T. 29: (5 v., 1 meerd.) 6 keer [= 42 st.]
T. 30: (6 v., 1 meerd.) 6 keer [= 48 stn.]
T. 31-35: 48 v.
T. 36: (6 v., 1 mind.) 6 keer [= 42 stn.]
T. 37: 42 v.
T. 38: (5 v., 1 mind.) 6 keer [= 36 stn.]
T. 39: (4 v., mind. 1) 6 keer [= 30 stn.]
T. 40: (3 v., 1 mind.) 6 keer [= 24 stn.]
T. 41: (2 v., 1 mind.) 6 keer [= 18 stn.]
Voeg meer polyester vulling toe.
T. 42: (1 v., 1 mind.) 6 keer [= 12 stn.]
T. 43: 6 mind. [= 6 stn.]. Afh.

FR: CORPS.

1er tr : avec le fil brun, crochetez 6 ms pour former un cercle magique.
2e tr : 6 aug [= 12 m]
3e tr : (1 ms, 1 aug) 6 fois [= 18 m]
4e-5e tr : 18 ms term
6e tr : passez au fil blanc et crochetez 18 ms. Term.
7e-9e tr : repassez au fil brun. Crochetez 18 ms.
Crochetez la deuxième jambe : crochetez les tr 1-9.



EN: ARMS (MAKE 2).

Rd 1: Using khaki yarn, work 6 dc into a magic circle.
Rd 2: inc 6 [= 12 sts]
Rds 3-4: 12 dc
Rd 5: Switch to white yarn. Work 12 dc.
Rds 6-12: Switch to khaki yarn. Work 12 dc.
Rd 13: (4 dc, dec 1) 2 times [= 10 sts].
Add polyester filling. FO.

DA: ARME (2 stk.).

1. omg: Lav en magisk ring med det kakifarvede garn, og hækl 6 fm i ringen.
2. omg: 6 udt [= 12 m]
3.-4. omg: 12 fm
5. omg: Skift til det hvide garn. Hækl 12 fm.
6.-12. omg: Skift igen til det kakifarvede garn. Hækl 12 fm.
13. omg: 4 fm, 1 indt) 2 gange [= 10 m].
Fyld polyesterfyld i. Luk af.

NO: ARMER (lag 2).

Omg 1: Bruk beige garn og hkle 6 fm til en magisk ring.
Omg 2: øk 6 [= 12 m]
Omg 3-4: 12 fm
Omg 5: Bytt til hvitt garn. Hkle 12 fm.
Omg 6-12: Bytt til beige garn. Hkle 12 fm.
Omg 13: (4 fm, fe 1) 2 ganger [= 10 m].
Fyll på med vatt. ft.

10e tr : en maintenant les jambes ensemble, assemblez-les avec 1 tr de 36 ms. [= 36 m]
11e tr : (5 ms, 1 aug) 6 fois [= 42 m]
12e-16e tr : 42 ms
17e tr : (5 ms, 1 dim) 6 fois [= 36 m]
18e-19e tr : 36 ms
20e tr : (4 ms, 1 dim) 6 fois [= 30 m]
21e tr : 30 ms
22e tr : (3 ms, 1 dim) 6 fois [= 24 m]
23e tr : 24 ms
24e tr : (2 ms, 1 dim) 6 fois [= 18 m]
25e tr : 18 ms
Remplissez le corps à l'aide de la garniture en polyester.
26e tr : (2 ms, 1 aug) 6 fois [= 24 m]
27e tr : (3 ms, 1 aug) 6 fois [= 30 m]
28e tr : (4 ms, 1 aug) 6 fois [= 36 m]
29e tr : (5 ms, 1 aug) 6 fois [= 42 m]
30e tr : (6 ms, 1 aug) 6 fois [= 48 m]
31e-35e tr : 48 ms
36e tr : (6 ms, 1 dim) 6 fois [= 42 m]
37e tr : 42 ms
38e tr : (5 ms, 1 dim) 6 fois [= 36 m]
39e tr : (4 ms, 1 dim) 6 fois [= 30 m]
40e tr : (3 ms, 1 dim) 6 fois [= 24 m]
41e tr : (2 ms, 1 dim) 6 fois [= 18 m].
Ajoutez davantage de garniture en polyester.
42e tr : (1 ms, 1 dim) 6 fois [= 12 m]
43e tr : 6 dim [= 6 m] term.

IT: CORPO.

1° giro: lavora 6 m.b. in un cerchio magico con il filato color kaki.
2° giro: 6 aum. [= 12 p.]
3° giro: (1 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 18 p.]
4°-5° giro: 18 m.b., termina il lavoro fissando il filo.
6° giro: passa al filato bianco, lavora 18 m.b. Termina il lavoro fissando il filo.
7°-9° giro: passa al filato color kaki. Lavora 18 m.b.
Realizza la seconda gamba: lavora i giri 1-9.
10° giro: tenendo unite le gambe, fissale insieme con 1 giro di 36 m.b. [= 36 p.]
11° giro: (5 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 42 p.]
12°-16° giro: 42 m.b.
17° giro: (5 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 36 p.]
18°-19° giro: 36 m.b.
20° giro: (4 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 30 p.]
21° giro: 30 m.b.

SV: ARMAR (virka 2 st).

V. 1: Virka 6 fm till en magisk ring med det bruna garnet.
V. 2: 6 ökn. 6 [= 12 m]
V. 3-4: 12 fm
V. 5: Byt till vitt garn. Virka 12 fm
V. 6-12: Byt till brunt garn. Virka 12 fm
V. 13: (4 fm, 1 minskn.) 2 gånger [= 10 m].
Fyll med polyesterstopning. FG.

FI: KÄDET (virkkaa 2).

1. krs: Käytä khakinväristä lankaa ja virkkaa 6 ks aloituslenkiiksi.
2. krs: lisää 6 [= 12 s]
3.-4. krs: 12 ks
5. krs: Vaihda valkoiseen lankaan. Virkkaa 12 ks.
6.-12. krs: Vaihda khakinväriseen lankaan. Virkkaa 12 ks.
13. krs: (4 ks, kavenna 1) 2 kertaa [= 10 s].
Lisää polyesteritäytettä. Päätele

DE: ARME (2 Stück häkeln).

Rd. 1: Mit khakifarbenem Garn 6 FM in einen Fadenring häkeln.
Rd. 2: 6 M zun. [= 12 M]
Rd. 3-4: 12 FM
Rd. 5: Wechseln Sie zu weißem Garn. 12 FM häkeln.
Rd. 6-12: Wechseln Sie zu khakifarbenem Garn. 12 FM häkeln.
Rd. 13: (4 FM, 1 abn.) 2 Mal [= 10 M]
Mit Polyesterfüllung füllen. Abk.

22° giro: (3 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 24 p.]
23° giro: 24 m.b.
24° giro: (2 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 18 p.]
25° giro: 18 m.b.
Riempi il corpo con imbottitura di poliestere
26° giro: (2 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 24 p.]
27° giro: (3 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 30 p.]
28° giro: (4 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 36 p.]
29° giro: (5 m.b. 1 aum.), ripeti 6 volte [= 42 p.]
30° giro: (6 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 48 p.]
31°-35° giro: 48 m.b.
36° giro: (6 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 42 p.]
37° giro: 42 m.b.
38° giro: (5 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 36 p.]
39° giro: (4 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 30 p.]
40° giro: (3 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 24 p.]
41° giro: (2 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 18 p.]
Aggiungi altra imbottitura di poliestere.
42° giro: (1 m.b., 1 dim.), ripeti 6 volte [= 12 p.]
43° giro: 6 dim. [= 6 p.]. Termina il lavoro fissando il filo.

ES: CUERPO.

Vta 1: Con hilo de color caqui, trabaja 6 pa en un anillo mágico.
Vta 2: aum 6 [= 12 pts]
Vta 3: (1 pa, aum 1) 6 veces [= 18 pts]
Vtas 4-5: 18 pa CER
Vta 6: Cambia a hilo blanco, trabaja 18 pa. CER
Vtas 7-9: Cambia a hilo de color caqui. Trabaja 18 pa
Cómo hacer la segunda pierna: Trabaja las vueltas 1-9.
Vta 10: Manteniendo las piernas juntas, únelas con 1 vta de 36 pa. [= 36 pts]
Vta 11: (5 pa, aum 1) 6 veces [= 42 pts]
Vtas 12-16: 42 pa.
Vta 17: (5 pa, dis 1) 6 veces [= 36 pts]
Vtas 18-19: 36 pa
Vta 20: (4 pa, dis 1) 6 veces [= 30 pts]
Vta 21: 30 pa
Vta 22: (3 pa, dis 1) 6 veces [= 24 pts]
Vtas 23: 24 pa
Vta 24: (2 pa, dis 1) 6 veces [= 18 pts]
Vta 25: 18 pa
Rellena el cuerpo con relleno de poliéster
Vta 26: (2 pa, aum 1) 6 veces [=24 pts]
Vta 27: (3 pa, aum 1) 6 veces [= 30 pts]
Vta 28: (4 pa, aum 1) 6 veces [= 36 pts]
Vta 29: (5 pa, aum 1) 6 veces [= 42 pts]

NL: ARMEN (maak er 2).

T. 1: Haak met kaki garen 6 vasten in een magische cirkel.
T. 2: 6 mind. [= 12 stn.]
T. 3-4: 12 v.
T. 5: Ga over op wit garen. Haak 12 v.
T. 6-12: Ga over op kaki garen. Haak 12 v.
T. 13: (4 v., 1 mind.) 2 keer [= 10 stn.].
Voeg polyester vulling toe. Afh.

FR: BRAS (crochetez-en 2).

1er tr : avec le fil brun, crochetez 6 ms pour former un cercle magique.
2e tr : 6 aug [= 12 m]
3e-4e tr : 12 ms
5e tr : passez au fil blanc. crochetez 12 ms.
6e-12e tr : passez au fil brun. Crochetez 12 ms.
13e tr : (4 ms, 1 dim) 2 fois [= 10 m].
Ajoutez de la garniture en polyester. Term.

IT: BRACCIA (2).

1° giro: con il filato color kaki, lavora 6 m.b. in un cerchio magico.
2° giro: 6 aum. [= 12 p.]
3°-4° giro: 12 m.b.
5° giro: passa al filato bianco. Lavora 12 m.b.
6°-12° giro: passa al filato color kaki. Lavora 12 m.b.
13° giro: (4 m.b., 1 dim.), ripeti 2 volte [= 10 p.].
Aggiungi l'imbottitura di poliestere.
Termina il lavoro fissando il filo.

Vta 30: (6 pa, aum 1) 6 veces [= 48 pts]
Vtas 31-35: 48 pa
Vta 36: (6 pa, dis 1) 6 veces [= 42 pts]
Vta 37: 42 pa
Vta 38: (5 pa, dis 1) 6 veces [= 36 pts]
Vta 39: (4 pa, dis 1) 6 veces [= 30 pts]
Vta 40: (3 pa, dis 1) 6 veces [= 24 pts]
Vta 41: (2 pa, dis 1) 6 veces [= 18 pts]
Añade más relleno de poliéster.
Vta 42: (1 dc, dis 1) 6 veces [= 12 pts]
Vta 43: dis 6 [= 6 pts]. CER.

PL: TUŁÓW.

Okr. 1: Kolorem khaki wykonaj 6 półsłupków (dc) w magicznym kółku.
Okr. 2: inc 6 [= 12 oczek]
Okr. 3: (1 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 18 oczek]
Okr. 4-5: 18 dc FO
Okr. 6: Zmień włóczkę na białą, wykonaj 18 dc. FO
Okr. 7-9: Zmień na przędzę khaki. Wykonaj 18 dc. Wykonaj drugą nogę: Okr. 1-9.
Okr. 10: Złóż obie nogi razem i połącz je, wykonując 1 okrążenie z 36 dc. [= 36 oczek]
Okr. 11: (5 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 42 oczka]
Okr. 12-16: 42 dc.
Okr. 17: (5 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 36 oczek]
Okr. 18-19: 36 dc
Okr. 20: (4 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 30 oczek]
Okr. 21: 30 dc
Okr. 22: (3 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 24 oczka]
Okr. 23: 24 dc
Okr. 24: (2 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 18 oczek]
Okr. 25: 18 dc
Wypełnij tułów włókniną poliestrową
Okr. 26: (2 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 24 oczka]
Okr. 27: (3 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 30 oczek]
Okr. 28: (4 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 36 oczek]
Okr. 29: (5 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 42 oczka]
Okr. 30: (6 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 48 oczek]
Okr. 31-35: 48 dc
Okr. 36: (6 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 42 oczka]
Okr. 37: 42 dc
Okr. 38: (5 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 36 oczek]
Okr. 39: (4 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 30 oczek]
Okr. 40: (3 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 24 oczka]
Okr. 41: (2 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 18 oczek].
Dodaj więcej wypełnienia poliestrowego.
Vta 42: (1 dc, dec 1) powtórz 6 razy [= 12 oczek]
Okr. 43: dec 6 [= 6 oczek]. FO.

ES: BRAZOS (haz 2).

Vta 1: Con hilo de color caqui, trabaja 6 pa en un anillo mágico.
Vta 2: aum 6 [= 12 pts]
Vtas 3-4: 12 pa
Vta 5: Cambia a hilo blanco. Trabaja 12 pa.
Vtas 6-12: Cambia a hilo de color caqui. Trabaja 12 pa.
Vta 13: (4 pa, dis 1) 2 veces [= 10 pts].
Añade relleno de poliéster. CER.

PL: RĘCE (wykonaj 2 ręce).

Okr. 1: Kolorem khaki wykonaj 6 półsłupków (dc) w magicznym kółku.
Okr. 2: inc 6 [= 12 oczek]
Okr. 3-4: 12 dc
Okr. 5: Zmień włóczkę na białą, wykonaj 12 dc.
Okr. 6-12: Zmień włóczkę na khaki, wykonaj 12 dc.
Okr. 13: (4 dc, dec 1) powtórz 2 razy [= 10 oczek].
Dodaj wypełnienie poliestrowe. FO.



EN: CHRISTMAS HAT.

Rd 1: Using red yarn, work 6 dc into a magic circle.
Rd 2: (1 dc, inc 1) 3 times [= 9 sts]
Rd 3: 9 dc
Rd 4: (2 dc, inc 1) 3 times [= 12 sts]
Rd 5: 12 dc
Rd 6: (3 dc, inc 1) 3 times [= 15 sts]
Rds 7-8: 15 dc
Rd 9: (4 dc, inc 1) 3 times [= 18 sts]
Rds 10-11: 18 dc
Rd 12: (2 dc, inc 1) 6 times [= 24 sts]
Rds 13-14: 24 dc [24 sts]
Rd 15: (3 dc, inc 1) 6 times [= 30 sts]
Rds 16-17: 30 dc
Rd 18: (4 dc, inc 1) 6 times [= 36 sts]
Rds 19-20: 36 dc
Rd 21: (5 dc, inc 1) 6 times [= 42 sts]
Rds 22-23: 42 dc [= 42 sts]
Rd 24: (6 dc, inc 1) 6 times [= 48 sts]. FO
Rds 25-26: Switch to white yarn. Work 48 dc.

DA: NISSEHUE.

1. omg: Lav en magisk ring med det røde garn, og hæk 6 fm i ringen.
2. omg: (1 fm, 1 udt) 3 gange [= 9 m]
3. omg: 9 fm
4. omg: (2 fm, 1 udt) 3 gange [= 12 m]
5. omg: 12 fm
6. omg: (3 fm, 1 udt) 3 gange [= 15 m]
7.-8. omg: 15 fm
9. omg: (4 fm, 1 udt) 3 gange [= 18 m]
10.-11. omg: 18 fm
12. omg: (2 fm, 1 udt) 6 gange [= 24 m]
13.-14. omg: 24 fm [= 24 m]
15. omg: (3 fm, 1 udt) 6 gange [= 30 m]
16.-17. omg: 30 fm
18. omg: (4 fm, 1 udt) 6 gange [= 36 m]
19.-20. omg: 36 fm
21. omg: (5 fm, 1 udt) 6 gange [= 42 m]
22.-23. omg: 42 fm [= 42 m]
24. omg: (6 fm, 1 udt) 6 gange [= 48 m] Luk af.
25.-26. omg: Skift til det hvide garn.
Hæk 48 fm.

NO: NISSELUE.

Omg 1: Bruk rødt garn og hekle 6 fm til en magisk ring.
Omg 2: (1 fm, øk 1) 3 ganger [= 9 m]
Omg 3: 9 fm
Omg 4: (2 fm, øk 1) 3 ganger [= 12 m]
Omg 5: 12 fm
Omg 6: (3 fm, øk 1) 3 ganger [= 15 m]
Omg 7-8: 15 fm
Omg 9: (4 fm, øk 1) 3 ganger [= 18 m]
Omg 10-11: 18 fm
Omg 12: (2 fm, øk 1) 6 ganger [= 24 m]
Omg 13-14: 24 fm, kjm [24 m]
Omg 15: (3 fm, øk 1) 6 ganger [= 30 m]
Omg 16-17: 30 fm
Omg 18: (4 fm, øk 1) 6 ganger [= 36 m]
Omg 19-20: 36 fm



EN: BOW TIE.

Make a magic circle using the green yarn. Then (7 ch, 6 double trebles (dtr), 6 ch, pull the yarn through the initial loop) 2 times. Finally, pull the loop tight. FO.

DA: BUTTERFLY.

Lav en magisk ring med det grønne garn. Hækl derefter (7 lm, 6 dobbelte stangmasker, 6 lm, træk garnet gennem den første løkke) 2 gange. Afslut med at stramme løkken til. Luk af.

NO: TVERSOVERSLØYFE.

Lag en magisk ring med grønt garn. Deretter (7 lm, 6 dobbeltstang (dbst), 6 lm, trekk garnet gjennom den første løkken) 2 ganger. Til slutt strammer De løkken. ft.

Omg 21: (5 fm, øk 1) 6 ganger [= 42 m]
Omg 22-23: 42 fm [= 42 m]
Omg 24: (6 fm, øk 1) 6 ganger [= 48 m] ft
Omg 25-26: Bytt til hvitt garn. Hekle 48 fm.

SV: TOMTELUVA.

V. 1: Virka 6 fm till en magisk ring med det röda garnet.
V. 2: (1 fm, 1 ökn.) 3 gånger [= 9 m]
V. 3: 9 fm
V. 4: (2 fm, 1 ökn.) 3 gånger [= 12 m]
V. 5: 12 fm
V. 6: (3 fm, 1 ökn.) 3 gånger [= 15 m]
V. 7-8: 15 fm
V. 9: (4 fm, 1 ökn.) 3 gånger [= 18 m]
V. 10-11: 18 fm
V. 12: (2 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 24 m]
V. 13-14: 24 fm, sm [24 m]
V. 15: (3 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 30 m]
V. 16-17: 30 fm
V. 18: (4 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 36 m]
V. 19-20: 36 fm
V. 21: (5 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 42 m]
V. 22-23: 42 fm [= 42 m]
V. 24: (6 fm, 1 ökn.) 6 gånger [= 48 m]. FG
V. 26-26: Byt till vitt garn. Virka 48 fm

FI: TONTTULAKKI.

1. krs: Käytä punaista lankaa ja virkkaa 6 ks aloituslenkiksi.
2. krs: (1 ks, lisää 1) 3 kertaa [= 9 s]
3. krs: 9 ks
4. krs: (2 ks, lisää 1) 3 kertaa [= 12 s]
5. krs: 12 ks
6. krs: (3 ks, lisää 1) 3 kertaa [= 15 s]
7.-8. krs: 15 ks
9. krs: (4 ks, lisää 1) 3 kertaa [= 18 s]
10.-11. krs: 18 ks
12. krs: (2 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 24 s]
13.-14. krs: 24 ks, ps [24 s]
15. krs: (3 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 30 s]
16.-17. krs: 30 ks
18. krs: (4 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 36 s]
19.-20. krs: 36 ks
21. krs: (5 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 42 s]
22.-23. krs: 42 ks [= 42 s]
24. krs: (6 ks, lisää 1) 6 kertaa [= 48 s]. Päätttele
26.-26. krs: Vaihda valkoiseen lankaan.
Virkkaa 48 ks.

DE: WEIHNACHTSMÜTZE.

Rd. 1: Mit rotem Garn 6 FM in einen Fadenring häkeln.
Rd. 2: (1 FM, 1 zun.) 3 Mal [= 9 M]
Rd. 3: 9 FM
Rd. 4: (2 FM, 1 zun.) 3 Mal [= 12 M]
Rd. 5: 12 FM
R 6: (3 FM, 1 zun.) 3 Mal [= 15 M]
Rd. 7-8: 15 FM
Rd. 9: (4 FM, 1 zun.) 3 Mal [= 18 M]
Rd. 10-11: 18 FM
Rd. 12: (2 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 24 M]

SV: FLUGA.

Virka en magisk ring med det gröna garnet. Sedan (7 lm, 6 dubbla stolpar (dst), 6 lm, dra garnet genom den första öglan) 2 gånger. Dra slutligen åt öglan. FG.

FI: SOLMUKE.

Luo aloituslenkki vihreällä langalla. Tee sitten (7 kjs, 6 erikoispitkää pylvästä [pp3], 6 kjs, vedä langan pää aloitussilmukan läpi) 2 kertaa. Lopuksi kiristä silmukka tiukalle. Päätttele.

DE: FLIEGE.

Mit dem grünen Garn einen Fadenkreis machen. Dann (7 LM, 6 Dreifachstäbchen (3er-Stb), 6 LM, den Faden durch den ursprünglichen Ring ziehen) 2 Mal. Ziehen Sie am Ende den Ring fest. Abk.

Rd. 13-14: 24 FM, 1 KM [24 M]
Rd. 15: (3 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 30 M]
Rd. 16-17: 30 FM
Rd. 18: (4 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 36 M]
Rd. 19-20: 36 FM
Rd. 21: (5 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 42 M]
Rd. 22-23: 42 FM [= 42 M]
Rd. 24: (6 FM, 1 zun.) 6 Mal [= 48 M] Abk.
Rd. 25-26: Wechseln Sie zu weißem Garn.
48 FM häkeln.

NL: KERSTMUTS.

T. 1: Haak met rood garen 6 vasten in een magische cirkel.
T. 2: (1 v., 1 meerd.) 3 keer [= 9 stn.]
T. 3: 9 v.
T. 4: (2 v., 1 meerd.) 3 keer [= 12 stn.]
T. 5: 12 v.
T. 6: (3 v., 1 meerd.) 3 keer [= 15 stn.]
T. 7-8: 15 v.
T. 9: (4 v., 1 meerd.) 3 keer [= 18 stn.]
T. 10-11: 18 v.
T. 12: (2 v., 1 meerd.) 6 keer [= 24 stn.]
T. 13-14: 24 v., hv. [24 stn.]
T. 15: (3 v., 1 meerd.) 6 keer [= 30 stn.]
T. 16-17: 30 v.
T. 18: (4 v., 1 meerd.) 6 keer [= 36 stn.]
T. 19-20: 36 v.
T. 21: (5 v., 1 meerd.) 6 keer [= 42 stn.]
T. 22-23: 42 v. [= 42 stn.]
T. 24: (6 v., 1 meerd.) 6 keer [= 48 stn.]. Aff.
T. 26-26: Ga over op wit garen. Haak 48 v.

FR: BONNET DE NOËL.

1er tr : avec le fil rouge, crochetez 6 ms pour former un cercle magique.
2e tr : (1 ms, 1 aug) 3 fois [= 9 m]
3e tr : 9 ms
4e tr : (2 ms, 1 aug) 3 fois [= 12 m]
5e tr : 12 ms
6e tr : (3 ms, 1 aug) 3 fois [= 15 m]
7e – 8e tr : 15 ms
9e tr : (4 ms, 1 aug) 3 fois [= 18 m]
10e – 11e tr : 18 ms
12e tr : (2 ms, 1 aug) 6 fois [= 24 m]
13e–14e tr : 24 ms, mc [24 m]
15e tr : (3 ms, 1 aug) 6 fois [= 30 m]
16e – 17e tr : 30 ms
18e tr : (4 ms, 1 aug) 6 fois [= 36 m]
19e – 20e tr : 36 ms
21e tr : (5 ms, 1 aug) 6 fois [= 42 m]
22e–23e tr : 42 ms [= 42 m]
24e tr : (6 ms, 1 aug) 6 fois [= 48 m]. Term
25e–26e tr : passez au fil blanc.
Crochetez 48 ms.

IT: BERRETTO DI NATALE.

1° giro: con il filo rosso, lavora 6 m.b. in un cerchio magico.
2° giro: (1 m.b., 1 aum.), ripeti 3 volte [= 9 p.]
3° giro: 9 m.b.
4° giro: (2 m.b., 1 aum.), ripeti 3 volte [= 12 p.]

NL: VLINDERDASJE.

Haak een magische cirkel met het groene garen. Haak vervolgens (7 l., 6 dubbele stokjes (d.stk.), 6 l., haal de draad door de eerste lus) 2 keer. Trek ten slotte de lus strak aan. Aff.

FR: NCEUD PAPILLON.

Crochetez un cercle magique avec le fil vert. Ensuite (7 mch, 6 doubles brides (dB), 6 mch, passez le fil dans la boucle initiale) 2 fois. Enfin, serrez bien la boucle. Term.

IT: PAPILLON.

Crea un cerchio magico con il filato verde. Quindi lavora (7 cat., 6 maglie alte doppie (m.a.d.), 6 cat., fai passare il filo attraverso l'asola iniziale), ripeti 2 volte. Infine, stringi bene l'asola. Termina il lavoro fissando il filo.

5° giro: 12 m.b.
6° giro: (3 m.b., 1 aum.), ripeti 3 volte [= 15 p.]
7°-8° giro: 15 m.b.
9° giro: (4 m.b., 1 aum.), ripeti 3 volte [= 18 p.]
10°-11° giro: 18 m.b.
12° giro: (2 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 24 p.]
13°-14° giro: 24 m.b., m.bss. [24 p.]
15° giro: (3 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 30 p.]
16°-17° giro: 30 m.b.
18° giro: (4 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 36 p.]
19°-20° giro: 36 m.b.
21° giro: (5 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 42 p.]
22°-23° giro: 42 m.b. [= 42 p.]
24° giro: (6 m.b., 1 aum.), ripeti 6 volte [= 48 p.].
Termina il lavoro fissando il filo.
26° giro: passa al filato bianco. Lavora 48 m.b.

ES: GORRO DE NAVIDAD.

Vta 1: Con hilo de color rojo, trabaja 6 pa en un anillo mágico.
Vta 2: (1 pa, aum 1) 3 veces [= 9 pts]
Vta 3: 9 pa
Vta 4: (2 pa, aum 1) 3 veces [= 12 pts]
Vta 5: 12 pa
Vta 6: (3 pa, aum 1) 3 veces [= 15 pts]
Vtas 7-8: 15 pa
Vta 9: (4 pa, aum 1) 3 veces [= 18 pts]
Vtas 10-11: 18 pa
Vta 12: (2 pa, aum 1) 6 veces [= 24 pts]
Vtas 13-14: 24 pa [24 pts]
Vta 15: (3 pa, aum 1) 6 veces [= 30 pts]
Vtas 16-17: 30 pa
Vta 18: (4 pa, aum 1) 6 veces [= 36 pts]
Vtas 19-20: 36 pa
Vta 21: (5 pa, aum 1) 6 veces [= 42 pts]
Vtas 22-23: 42 pa [42 pts]
Vta 24: (6 pa, aum 1) 6 veces [= 48 pts]. CER
Vtas 25-26: Cambia a hilo blanco. Trabaja 48 pa.

PL: CZAPKA ŚWIĄTECZNA.

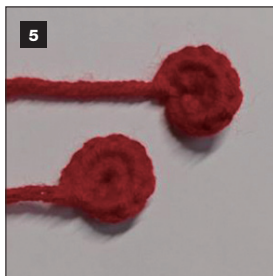
Okr. 1: Czerwoną włóczką wykonaj 6 dc w magicznym kółku.
Okr. 2: (1 dc, inc 1) powtórz 3 razy [= 9 oczek]
Okr. 3: 9 dc
Okr. 4: (2 dc, inc 1) powtórz 3 razy [= 12 oczek]
Okr. 5: 12 dc
Okr. 6: (3 dc, inc 1) powtórz 3 razy [= 15 oczek]
Okr. 7-8: 15 dc
Okr. 9: (4 dc, inc 1) powtórz 3 razy [= 18 oczek]
Okr. 10-11: 18 dc
Okr. 12: (2 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 24 oczka]
Okr. 13-14: 24 dc [24 oczka]
Okr. 15: (3 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 30 oczek]
Okr. 16-17: 30 dc
Okr. 18: (4 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 36 oczek]
Okr. 19-20: 36 dc
Okr. 21: (5 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 42 oczka]
Okr. 22-23: 42 dc [= 42 oczka]
Okr. 24: (6 dc, inc 1) powtórz 6 razy [= 48 oczek]. FO
Okr. 25-26: Zmień włóczkę na białą, wykonaj 48 dc.

ES: PAJARITA.

Haz un anillo mágico con el hilo color verde. Luego (7 pc, 6 puntos alto doble triple (patt), 6 pc, pasa el hilo por el bucle inicial) 2 veces. Por último, ajusta el bucle firmemente. CER.

PL: MUSZKA.

Wykonaj magiczne kółko zieloną włóczką. Następnie wykonaj sekwencję: (7 oczek łańcuszka, 6 potrójnych słupków (dtr), 6 oczek łańcuszka, przeciągnij włóczkę przez początkową pętlę) – 2 razy. Na końcu mocno zaciągnij pętlę, aby zamknąć kółko. FO.



EN: BUTTONS X 2.

Rd 1: Using red yarn, work 10 dc in a magic circle. FO.

DA: KNAPPER (2 STK.).

1. omg: Lav en magisk ring med det røde garn, og hæk 10 fm i ringen. Luk af.

NO: KNAPPER X 2.

V. 1: Virka 10 fm till en magisk ring med det röda garnet. FG.

SV: KNAPPAR X 2.

Du ökar genom att lägga till en maska i början av varvet. Virka 2 fm i samma maska.

FI: NAPIT X 2.

1. krs: Käytä punaista lankaa ja virkkaa 10 ks aloituslenkiksi. Päätttele.

DE: KNÖPFE X 2.

Rd. 1: Mit rotem Garn 10 FM in einen Fadenring häkeln. Abk.

NL: KNOPEN X 2.

T. 1: Haak met rood garen 10 v. in een magische cirkel. Afh.

FR: BOUTONS x 2.

1er tr : avec le fil rouge, crochetez 10 ms pour former un cercle magique. Term.

IT: BOTTONI 2.

1° giro: con il filato rosso, lavora 10 m.b. in un cerchio magico. Chiudi e fissa il lavoro.

ES: BOTONES X 2.

Vta 1: Con hilo rojo, trabaja 10 pa en un anillo mágico. CER.

PL: GUZIKI X 2.

Okr. 1: Czerwoną włóczką wykonaj 10 pólslupków (dc) w magicznym kółku. FO.



EN: CANDY CANE.

Rd 1: Using red yarn, work 6 dc in a magic circle.
Rds 2-13: 6 dc: Add polyester filling.
Rd 14: dec 3 [= 3 sts]
Insert wire (not included).

DA: SUKKERSTOK.

1. omg: Lav en magisk ring med det røde garn, og hæk 6 fm i ringen.
2.-13. omg: 6 fm. Fyld polyesterfyld i.
14. omg: 3 indt [= 3 m]
Put ståltråd i (medfølger ikke).

NO: SUKKERSTANG.

Omg 1: Hekle 6 fm med rødt garn
Omg 2-13: 6 fm: Fyll på med vatt.
Omg 14: fe 3 [= 3 m]
Sett inn vaieren (følger ikke med).

SV: POLKAGRIS.

V. 1: Virka 6 fm med det röda garnet
V. 2-13: 6 fm: Fyll med polyesterstopning.
V. 14: 3 minskn. [= 3 m]
Brodera rand (ingår ej).

FI: KARKKIKEPPI.

1. krs: Käytä punaista lankaa ja virkkaa 6 ks.
2.-13. krs: 6 ks: Lisää polyesteritäytettä.
14. krs: kavenna 3 [= 3 s]
Vie metallilanka työn sisään (ei sisälly pakettiin).

DE: ZUCKERSTANGE.

Rd. 1: Mit rotem Garn 6 FM häkeln.
Rd. 2-13: 6 FM: Mit Polyesterfüllung füllen.
Rd. 14: 3. abn. [= 3 M]
Draht einsetzen (nicht im Lieferumfang enthalten).

NL: ZUURSTOK.

T. 1: Haak met rood garen 6 v.
T. 2-13: 6 v.: Voeg polyester vulling toe.
T. 14: mind. 3 [= 3 stn.]
Steek draad erin (niet inbegrepen).

FR: SUCRE D'ORGE.

1er tr : avec le fil rouge, crochetez 6 ms.
2e - 13e tr : 6 ms. Ajoutez de la garniture en polyester.
14e tr : 3 dim [= 3 m]
Insérez le fil métallique (non fourni).

IT: BASTONCINO DI ZUCCHERO.

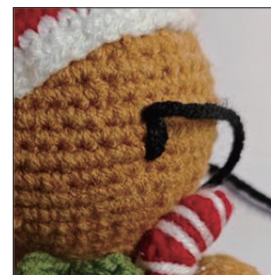
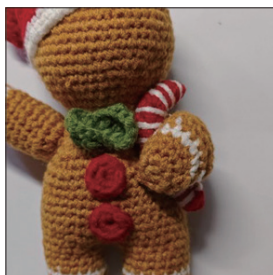
1° giro: con il filato rosso, lavora 6 m.b.
2°-13° giro: 6 m.b.: Aggiungi imbottitura in poliestere.
14° giro: 3 dim. [= 3 p.]
Inserisci il filo metallico (non incluso).

ES: BASTÓN DE CAMELO.

Vta 1: Con hilo de color rojo, trabaja 6 pa en un anillo mágico.
Vtas 2-13: 6 pa: Añade relleno de poliéster.
Vta 14: dis 3 [= 3 pts]
Inserta alambre (no incluido).

PL: LASKA CUKROWA.

Okr. 1: Czerwoną włóczką wykonaj 6 dc w magicznym kółku.
Okr. 2-13: 6 dc: Dodaj wypełnienie poliesterowe.
Okr. 14: dec 3 [= 3 oczka]
Włóż drucik (nie dołączony do zestawu).



EN: SEWING.

Sew the arms, buttons and bow tie onto the body. Bend the right arm around the crutch of the candy cane and sew to keep it in place. Sew the pompon onto the top of the hat, then sew the hat to the head. Finally, embroider eyes, mouth and cheeks onto the face.

DA: SYNING.

Sy arme, knapper og butterfly fast på kroppen. Bøj højre arm rundt om buen på sukkerstokken, og sy den fast. Sy pomponen fast på toppen af huen, og sy derefter huen fast på hovedet. Brodér til sidst øjne, mund og kinder på ansigtet.

NO: SY.

Sy armene, knappene og tversoversløyfen på kroppen. Bøy høyre arm rundt om sukkerstangen og sy for å holde den på plass. Sy dusken på toppen av lua, og sy deretter hatten fast på hodet. Til slutt broderer De øyne, munn og kinn på ansiktet.

SV: SÖMNAD.

Sy fast armarna, knapparna och flugan på kroppen. Bøj höger arm runt polkagrisens krökning och sy fast den så att den hålls på plats. Sy fast pomponen på mössans spets och sy sedan fast mössan på huvudet. Brodera slutligen ögon, mun och kinder på ansiktet.

FI: OMPELU.

Ompele kädet, napit ja solmuke kiinni vartaloon. Taivuta oikea käsi karkkikepin tukiosan ympärille ja ompele se paikalleen. Ompele tupsu kiinni tonttulakin kärkeen ja ompele sitten lakki päähän. Lopuksi kirjaile silmät, suu ja posket kasvoille.

DE: NÄHEN.

Nähen Sie die Arme, die Knöpfe und die Fliege an den Körper. Den rechten Arm um den Griff der Zuckerstange biegen und festnähen, um sie an ihrem Platz zu halten. Den Pompon oben auf die Mütze nähen und anschließend die Mütze am Kopf festnähen. Zum Schluss Augen, Mund und Wangen auf das Gesicht sticken.

NL: NAAIEN.

Naai de armen, knopen en vlinderdas op het lijfje. Buig de rechterarm rond de krul van de zuurstok en naai vast om deze op zijn plaats te houden. Naai de pompon op de bovenkant van de muts en naai vervolgens de muts vast aan het hoofd. Borduur tot slot de ogen, mond en wangen op het gezicht.

FR: COUTURE.

Cousez les bras, les boutons et le nœud papillon sur le corps. Pliez le bras droit autour de l'extrémité arrondie du sucre d'orge et cousez pour maintenir en place. Cousez le pompon sur le haut du chapeau, puis cousez le chapeau sur la tête. Enfin, brodez les yeux, la bouche et les joues sur le visage.

IT: CUCITURA.

Cuci le braccia, i bottoni e il papillon sul corpo. Piega il braccio destro attorno al bastoncino di zucchero e cuci per fissarlo. Cuci il pompon sul berretto, quindi cuci il berretto sulla testa. Infine, ricama gli occhi, la bocca e le guance sul viso.

ES: COSTURA.

Cose los brazos, los botones y la pajarita al cuerpo. Dobra el brazo derecho alrededor de la curva del bastón de caramelo y cóselo para mantenerlo en su sitio. Cose el pompon en la parte superior del gorro y luego cose el gorro a la cabeza. Por último, borda los ojos, la boca y las mejillas en la cara.

PL: SZYCIE.

Przyszyj ręce, guziki oraz muszkę do tułowia. Zegnij prawą rękę wokół zakrzywionej części laski cukrowej i przyszyj ją, aby utrzymać laskę na miejscu. Przyszyj pompon do czubka czapki, a następnie przyszyj czapkę do głowy. Na końcu wyhaftuj oczy, usta oraz policzki na twarzy.